安全理事会

PROVISIONAL

S/PV.3382
26 May 1994

CHINESE

第三三八二次会议临时逐字记录

1994年5月26日星期四,下午12点35分
在纽约总部举行

主 席: 甘巴里先生

成员国: 阿根廷

巴西

中国

捷克共和国

吉布提

法国

新西兰

阿曼

巴基斯坦

俄罗斯联邦

卢旺达

西班牙

大不列颠及北爱尔兰联合王国

美利坚合众国

(尼日利亚)

萨韦尔斯先生

藤田先生

李肇星先生

罗夫斯基先生

杜拉尼先生

拉德苏先生

基亭先生

哈桑先生

马克先生

西多罗夫先生

阿比马纳先生

罗德里格斯先生

戴维·汉内爵士

格内姆先生

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。定本将刊印在安全理事会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,于一个星期内送交逐字记录科科长(C-178)。

下午12时35分开会。

通过议程

议程通过。

中东局势

秘书长关于联合国脱离接触观察员部队的报告(S/1994/587)

主席(以英语发言):安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

安全理事会是根据其事先磋商中达成的谅解开会的。

安理会成员面前摆有秘书长关于联合国脱离接触观察员部队的报告,文件S/1994/587和Corr.1。

安理会成员面前还摆有文件S/1994/620,其中载有安理会先前磋商中拟定的一项决议草案案文。

主席(以英语发言):我的理解是,安理会现在准备对它面前的决议草案进行表决。除非有人反对,否则我将把这份决议草案付诸表决。

没有人反对,就这样决定。

进行了举手表决。

赞成: 阿根廷、巴西、中国、捷克共和国、吉布提、法国、新西兰、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、俄罗斯联邦、卢旺达、西班牙、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国。

主席(以英语发言):有15票赞成。决议草案一致通过。成为第921(1994)号决议。

关于刚才通过的有关延长联合国脱离接触观察员部队的任期的决议,我受权代表安理会发表如下补充声明:

“众所周知,秘书长关于联合国脱离接触观察员部队的报告(S/1994/587)第20段说:

‘尽管以色列—叙利亚地区内目前平静无事,但整个中东局势仍然危机四伏,除非能够解决中东问题的各个方面,否则,这种局势很可能持续下去。’

“秘书长的话反映了安全理事会的意见。”

此项声明将作为安全理事会文件印发,文号为S/PRST/1994/27。

安全理事会就此结束现阶段对其议程项目的审议。

下午12时40分散会。